

南半球  
夏日風情

# 新西蘭

## 新西蘭南北島 LNANZ08N

狄卡普湖、庫克山國家公園(塔斯曼冰河之旅)、  
皇后鎮(博士峰登山纜車)、  
羅托魯亞(蒂普瓦毛利文化及地熱保護區、愛歌頓牧羊場、  
懷托摩鐘乳石及螢火蟲洞)、奧克蘭

8天之旅

Lake Tekapo, Mount Cook, Queenstown, Rotorua, Auckland 8 Days



### 行程特點

- ▶ 前往歷史悠久的懷托摩螢火蟲洞，於洞穴內可觀賞大自然鬼斧神工的鐘乳石；再深入前進就可看到螢火蟲利用發出的光芒，來繪畫璀璨的星空。
- ▶ 特別安排愛哥頓牧羊場農夫卡車體驗之旅，參觀有機果園、動物園及牧場表演節目，並品嚐奇異果餐酒及蜂蜜等。

 紐西蘭航空

永安貴賓專享   
每位貴賓均可獲贈  
鹿茸花蜜一瓶(備註14)



### 「文化體驗」 蒂普瓦毛利文化及地熱保護區 享用傳統晚餐

"TePō"是一場集文化故事、文藝表演與毛利佳餚一體的饗宴。是一次深度體驗毛利習俗與傳統的經驗，其中包括一個歡迎儀式、一場武士挑戰，以及一台完整的文化表演(Kapa Haka)，可以享用一頓結合了本地食材，用傳統的Hangi方法烹煮的食物，以及現代毛利菜餚的晚宴，成本高於只安排於酒店享用。



### 「美景一覽無遺」 博士峰登山纜車

安排乘登山纜車登上600米高之博士峰，於被選為最佳景觀之餐廳享用自助午餐。博士峰是皇后鎮最高的山峰，由展望台可飽覽皇后鎮迷人美景。



### 壯麗與震撼的感動 塔斯曼冰河之旅

近距離觀賞長27公里及深600公呎的塔斯曼河，貴賓將安排乘坐橡皮艇遊覽冰河溶化後於高山中所聚集而形成的冰河湖。更不時觀賞到冰河的壯觀與溶化或風化後形成的奇異型狀。聆聽冰河溶解墜落湖中的奇景及澎湃的聲音，體驗大自然的奇妙，經歷最獨特的旅程。

**Day 1**

香港→奧克蘭

Hong Kong → Auckland

**Day 2**

奧克蘭(轉機)→基督城—狄卡普湖—坎特伯里平原(好牧羊人小教堂)—翠斯/奧瑪魯瑪®

Auckland(Transit)→Christchurch-Lake Tekapo-Cantabury (Church of the Good Shepherd)-Twizel/Omarama

◎如遇翠斯(Twizel)或奧瑪魯瑪(Omarama)酒店爆滿，本公司將安排提升入住狄卡普湖 Pepper Blue Water Resort或庫克山國家公園The Hermitage Aoraki Mount Cook Hotel。

**Day 3**

翠斯/奧瑪魯瑪—庫克山國家公園—塔斯曼冰河船之旅▲  
(整個活動過程歷時約2.5小時，專車抵達後步行健行路線，然後乘搭橡皮艇展開冰河旅程。途中有專業導賞員講解冰川的形成，船程約1小時)—鮮果世界—皇后鎮

Twizel/Omarama-Mount Cook National Park-Tasman Glacier Explorer-Fruits Shop-Queenstown

▲(1)如遇惡劣天氣或維修情況而取消冰河船之旅，本公司將退回有關之款項。另基於安全條例，塔斯曼冰河船凡4歲以下小童不能參加此行程，敬請注意。

(2)冰河船每段遊覽時段均有人數限制，因此同團之團員有機會分開時段遊覽，故有關安排將在當地工作人員安排為準。

**Day 4**

皇后鎮—箭城—笨豬跳觀景台(拍照)—博士峰(安排乘坐纜車登峰並於被選為最佳景觀餐廳之Skyline Restaurant享用豐富自助午餐)—皇后鎮

Queenstown-Arrowtown-Bungy Jump-Bob Peak-Queenstown



狄卡普湖



塔斯曼冰河船之旅

**Day 5**

皇后鎮—全日自由活動(貴賓可自費參加美福灣大自然之旅一天遊，詳情可參閱新西蘭「自費項目表」)

Queenstown-Whole Day Free For Leisure

· **皇后鎮**：座落在新西蘭第三大湖畔瓦卡蒂普湖岸邊，背靠卓越山脈，四周環山，風光如畫。因地理環境關係，各式各樣刺激活動盡在此。這個小鎮亦是通往風光冠絕新西蘭的美福灣重要關口，可選乘觀光巴士或飛機前往，湖光山色美不勝收。

**Day 6**

皇后鎮→奧克蘭—羅托魯亞—特別安排於蒂普瓦毛利文化及地熱保護區享用傳統毛利Hangi饗宴及欣賞毛利族文化表演、地熱噴泉景觀

Queenstown→Auckland-Rotorua-Te Puia-Hangi Dinner & Maori Concert



懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞

**Day 7**

羅托魯亞—愛歌頓牧羊場(觀賞剪羊毛及牧羊犬趕羊表演；乘卡車參觀有機果園，並可品嚐奇異果餐酒及蜂蜜)—鹿產品廠〈每位貴賓均可獲贈鹿茸花蜜一瓶(備註14)〉—懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞(世界自然奇景)—奧克蘭機場→香港

Rotorua-Agrodome Farm Show-Deer Shop-Waitomo Glow Worm Cave-Auckland Airport→Hong Kong

· **愛歌頓牧羊場**：休閒農莊，觀賞新西蘭最傳統，規模最大的綿羊表演，親身體驗真正的牧場生活。

· **鹿產品廠**：由於新西蘭極之適合純鹿的生長，鹿的工業已成為新西蘭重要工業之一，特別參觀鹿產品廠了解鹿茸、鹿尾巴、鹿肋等生產過程，更可購買價廉物美的鹿產品。

**Day 8**

香港

Hong Kong



地熱噴泉



# 新西蘭

LNANZ08N

| 天數 | 早餐   | 午餐                              | 晚餐                                       | 城市       | 住宿酒店  |
|----|------|---------------------------------|--|----------|---|
| 1  |      |                                 | 航機上                                      | —        | 航機上   |
| 2  | 航機上  | /                               | 酒店晚餐                                     | 翠斯/奧瑪魯瑪* | Mackenzie Country Hotel或Heritage Gateway或同級                     |
| 3  | 酒店內  | 庫克山國家公園△<br>Hermitage Hotel自助午餐 | 中式晚餐                                     | 皇后鎮      | 四星級Copthorne Resort Lakefront或Millennium或Heritage Queenstown或同級 |
| 4  | 酒店內  | 博士峰山頂觀景自助餐<br>(3道菜，可揀選品嚐新西蘭羊)   | 西式晚餐                                     |          |   |
| 5  | 酒店內  | /                               | /  |          |   |
| 6  | 酒店內® | 當地餐廳                            | 毛利族饗宴<br>(Hangi)連毛利族歌舞表演<br>成本高於只安排在酒店享用 | 羅托魯亞     | 四星級Millennium或Holiday Inn或Novotel Hotel或同級                      |
| 7  | 酒店內  | 玫瑰園餐廳田園燒烤餐<br>(馳名燒牛扒或魚柳)        | 日式鐵板晚餐#                                  | —        | 航機上   |
| 8  | 航機上  | 航機上                             |  |          | 安抵香港  |

◎第6天若乘搭早上之航班，而未趕及於酒店享用早餐，本公司將會更改為輕便早餐盒，敬請留意！

△如餐廳因人數不足未能提供自助午餐，將安排享用西式午餐。

\*如遇翠斯(Twizel)或奧瑪魯瑪(Omarma)酒店爆滿，本公司將安排提升入住狄卡普湖Pepper Blue Water Resort或庫克山國家公園The Hermitage Aoraki Mount Cook Hotel。

#若奧克蘭日式餐廳爆滿或休息，本公司將安排團隊於其他城市享用或改為享用西式晚餐。

#### 航班資料：

採乘新西蘭(NZ)航空公司豪華客機往返，內陸航機將採乘新西蘭(NZ)航空。

去程：第1天 香港/奧克蘭(轉機)/基督城 約晚上1910起飛/同日下午1525抵達

回程：第7天 奧克蘭/香港 約晚上2359起飛/翌日早上0730抵港

·以上航班資料只作參考，航班時間若有更改，則以航空公司為準。

·9天尾站為基督城。

·航班有機會先飛往南島基督城/皇后鎮，尾站則為奧克蘭，敬請留意。

#### 停留須知：

※ 停留基督城及奧克蘭，停留附加費\$1500(未包額外機場稅)，機票有效期為30天。由出發當天起計算，請於報名時註明。回程機位一經訂妥，不可更改。

※ 如欲延期停留而因團體經濟艙級別(Class)滿額而未能確認回程機位，旅客可考慮提升更高之團體經濟艙級別(Class)，額外補回之附加費為\$1500-\$3000不等，屆時將由專人通知。

#### 備註：

- 如單人報名或組合參團人數為單數，客人必須補回單人房附加費或可選擇雙人房加床，團員不得藉故反對或退出。(雙人房加床一般為兩張單人床或一張雙人床加床，而加床通常為單人床或滾移式摺床或沙發床。)
- 鑑於有部份新西蘭酒店不設加床服務，因此組合參團人數為單數者，若最終酒店未能安排雙人房加床，客人也必須補回單人房附加費。
- 旅行團服務費屬建議性質。
- 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團時個別向團友收取，每位全程合共(港幣)：\$1120。
- 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
- 客人凡參加此團必須於報名同時購買或具備綜合旅遊保險。
- 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
- 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排為準，如有調動，恕不另行通知。
- 以上圖片僅供參考。
- 確實團費均以報團當時為準，旺季加幅另行通知。
- 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
- 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背面，並可於永安旅遊網站([www.wingontravel.com](http://www.wingontravel.com))下載最新版本。
- 根據香港旅遊業議會關於『會員因迫不得已理由而取消旅行團』的第二百二十三號指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣\$300：有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆為準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站([www.tic.hk.org](http://www.tic.hk.org))。
- 鹿茸花蜜於當地派發。如客人因私人事故取消出發或出發當日缺席，本公司將不會派發或補發或轉贈予其他同組組員，敬請留意。此專享安排不適用於嬰兒。



## 新西蘭【自費項目表】(供參考)

| 地區  | 項目名稱   | 活動時間<br>(約) | 安排時間<br>(約) | 交通時間<br>(約) | 成行人數 | 每位收費(紐幣)                                  |  | 不參加客人之安排  |
|---|--|-------------|-------------|-------------|------|---|--|-----------|
|   |  |             |             |             |      | 成人  | 小童   |           |
| 南島  | 美福灣(Milford Sound)<br>大自然之旅<br>早上乘巴士前往峽灣國家公園，此乃在15,000年前被冰河侵蝕而成了今日峽灣的境況。沿途觀賞天然湖光山色，乘觀光船，欣賞崇山，綠林等自然景色。                  | 2小時         | 早上至下午       | 4小時         | 2人   | NZD \$242<br>(巴士來回)                       | NZD \$121<br>(巴士來回)<br>(5-14歲適用)           | 於酒店休息     |
|   | NZD \$653<br>(去程乘車，小型飛機返皇后鎮)   |             |             |             |      | NZD \$388<br>(去程乘車，小型飛機返皇后鎮)<br>(4-14歲適用) |  |           |
|   | 自助午餐<br>NZD \$37   |             |             |             |      | 大小同價                                      |  |           |
| 南島  | 道佛峽灣 (Doubtful Sound)<br>早上乘巴士穿越威爾莫特山隘口，再乘坐渡輪航遊，橫越瑪納波利湖及參觀地下電廠。  | 3小時         | 早上至下午       | 4小時         | 2人   | NZD \$310<br>(巴士來回)                       | NZD \$155<br>(巴士來回)<br>(5-14歲適用)           | 於酒店休息     |
|   | 午餐盒<br>NZD \$26  |             |             |             |      | 大小同價                                      |  |           |
| 皇后鎮   | 直昇機雪山之旅<br>(Helicopter Tour)<br>參加者乘直昇機飽覽景色優美的南島，直昇機將視乎天氣情況而降落於山脈上，客人有機會走出直昇機外，親身感受雪山上的獨特體驗。                           | 40分鐘        | 到達該地區期間進行   | 30分鐘        | 4人   | NZD \$460 起                               | NZD \$322 起<br>(4-12歲適用)                   | 附近自由活動/拍照 |
|   |  |             |             |             |      |   |  |           |
| 雪山上的雪多寡乃大自然現象，客人不得藉詞要求退款。<br>#活動時間包括：起飛前安全說明約10分鐘(講解時間需視乎團隊人數、理解程度而作調節)、空中飛行約20分鐘、降落雪地約10分鐘(需視乎天氣而定)。 |  |             |             |             |      |   |  |           |
| 皇后鎮   | 噴射快艇 (Shotover Jet)<br>乘高速快艇在河流中，穿梭於高山峽谷，急彎窄谷中，很多驚險鏡頭迫近眼前，非常刺激。  | 25分鐘        | 到達該地區期間進行   | 40分鐘        | 2人   | NZD \$149                                 | NZD \$79<br>(5-15歲適用，高度必須達1米)              | 附近自由活動/拍照 |
|   | 笨豬跳 (Bungy Jump)<br>極具挑戰性的活動，督導員於參加者腳上綁上有彈性的繩，然後從43米高空跳下，幾秒之間體會刺激及快感。此項活動，帶有一定危險性，請團友先衡量個人健康狀況或出發前諮詢醫生意見，以評估是否適合參加此活動。 | 30分鐘        | 到達該地區期間進行   | 行程中景點之一     | 1人   | NZD \$195<br>(包 T-shirt 及證書)              | NZD \$145<br>(包 T-shirt 及證書)<br>(10-14歲適用) |           |

### 自費活動細則：

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明白費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。